

FINDER GmbH | Hans-Böckler-Straße 44 | 65468 Trebur-Astheim

**Persönlich**

Herr Thomas Weber  
GEV Großküchen-Ersatzteil-Vertrieb  
Gadastraße 4  
D 85232 Bergkirchen

Trebur-Astheim, im Februar 2024

**Produktbereinigung von diversen Relaisfassungen der Serie 93 mit Eingangsspannungsbereich 220...240V AC/DC**

Sehr geehrte Damen und Herren,

der Produktlebenszyklus einzelner Fassungstypen der Serie 93 mit dem Spannungsbereich 220...240V AC/DC neigt sich dem Ende entgegen. Durch die Abkündigung sind auch verschiedene Koppelrelais betroffen.

In der nachfolgenden Tabelle sind die Relaisfassungen als auch die Koppelrelais und gleichwertige Ersatz-Typen aufgeführt.

Die von uns vorgeschlagenen Alternativen sind **nur** für den Einsatz mit einer Betriebsspannung von **230...240V AC** geeignet. Falls die Fassungen oder Koppelrelais für Applikationen mit einer Betriebsspannung von 220V DC verwendet werden, setzen Sie sich, um eine gleichwertige Alternative zu finden, bitte mit unserem technischen Support in Verbindung.

Es besteht die Möglichkeit, bis zum 29.03.2024, eine Bestellung für die auslaufenden Produkte zu platzieren.

Etwaige Unannehmlichkeiten im Zuge der Umstellung bitten wir vorab zu entschuldigen. Sollten Sie Fragen zur Umstellung haben, steht Ihnen selbstverständlich unser **Technik-Team** unter folgender Telefonnummer: **06147 2033 220** zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen aus Trebur-Astheim



i.A. Paolo Sana

Produktmanager

**Abgekündigter Artikel**
**Alternativer Artikel**

Betriebsspannung 220...240 V AC/DC	Betriebsspannung 230...240 V AC
93.01.0.240 (Fassung mit Schraubklemme)	93.01.8.240 (Fassung mit Schraubklemme)
93.01.0.240.0 (Schwarze Fassung mit Schraubklemme)	93.01.8.240 (Blaue Fassung mit Schraubklemme)
93.51.0.240 (Fassung mit Zugfederklemme)	93.51.8.240 (Fassung mit Zugfederklemme)
93.51.0.240.0 (Schwarze Fassung mit Zugfederklemme)	93.51.8.240 (Blaue Fassung mit Zugfederklemme)
38.51.0.240.0060 Koppelrelais (Fassung mit Schraubklemme 93.01.0.240)	38.51.8.240.0060 Koppelrelais (Fassung mit Schraubklemme 93.01.8.240)
38.51.0.240.0062 Koppelrelais (Schwarze Fassung mit Schraubklemme 93.01.0.240.0)	38.51.8.240.0060 Koppelrelais (Blaue Fassung mit Schraubklemme 93.01.8.240)
38.51.0.240.4060 Koppelrelais (Blaue Fassung mit Schraubklemme 93.01.0.240)	38.51.8.240.4060 Koppelbaustein (Fassung mit Schraubklemme 93.01.8.240)
38.51.0.240.5060 Koppelrelais (Fassung mit Schraubklemme 93.01.0.240)	38.51.8.240.5060 Koppelbaustein (Fassung mit Schraubklemme 93.01.8.240)
38.51.0.240.5062 Koppelrelais (Schwarze Fassung mit Schraubklemme 93.01.0.240.0)	38.51.8.240.5060 Koppelbaustein (Blaue Fassung mit Schraubklemme 93.01.8.240)
38.61.0.240.4060 Koppelrelais (Fassung mit Zugfederklemme 93.51.0.240)	38.61.8.240.4060 Koppelbaustein (Fassung mit Zugfederklemme 93.51.8.240)